

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2015/1980**zo 4. novembra 2015,****ktorým sa opravuje nariadenie (ES) č. 1235/2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 834/2007, pokiaľ ide o opatrenia týkajúce sa dovozu ekologických produktov z tretích krajín****(Text s významom pre EHP)**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 834/2007 z 28. júna 2007 o ekologickej výrobe a označovaní ekologických produktov, ktorým sa zrušuje nariadenie (EHS) č. 2092/91 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 33 ods. 2 a 3 a jeho článok 38 písm. d),

keďže:

- (1) V prílohe IV k nariadeniu Komisie (ES) č. 1235/2008 ⁽²⁾ naposledy zmenenému vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2015/931 ⁽³⁾ je spoločnosť Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH uvedená ako uznaná inšpekčná organizácia pre výrobky kategórie D pre Južnú Kóreu, hoci toto uznanie bolo zrušené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2015/131 ⁽⁴⁾ po zaradení Kórejskej republiky do prílohy III k nariadeniu (ES) č. 1235/2008. Keďže Kórejská republika je uvedená na zozname uznaných tretích krajín v prílohe III k nariadeniu (ES) č. 1235/2008, pokiaľ ide o kategóriu výrobkov D vrátane spracovávaní dovezených zložiek, spoločnosť Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH nemôže byť uznaná vo vzťahu ku Kórejskej republike pre túto kategóriu výrobkov podľa článku 10 ods. 2 písm. b) uvedeného nariadenia. Uznanie pre kategóriu výrobkov D by sa preto malo v prílohy IV vypustiť. S cieľom zabezpečiť jednotnosť s terminológiou používanou vo vykonávacom nariadení (EÚ) 2015/131 by sa v ostatných položkách, v ktorých je spoločnosť Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH uvedená ako uznaný subjekt, mal názov „Južná Kórea“ nahradiť názvom „Kórejská republika“.
- (2) Uznanie spoločnosti Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH pre kategórie výrobkov A, D a F v prípade Guiney-Bissau, ku ktorému došlo predtým na základe vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) č. 1287/2014 ⁽⁵⁾, nie je uvedené v tabuľke v prílohe IV k nariadeniu (ES) č. 1235/2008, hoci uznanie tejto inšpekčnej organizácie pre túto krajinu nebolo zrušené. Toto uznanie by sa preto malo znovu doplniť do prílohy IV.
- (3) Príloha IV k nariadeniu (ES) č. 1235/2008 zmenenému vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2015/931 taktiež obsahuje určité chyby v číselných kódoch a tieto chyby by sa mali opraviť. Mali by sa preto opraviť číselné kódy pre inšpekčnú organizáciu „Abcert AG“ pre Bosnu a Hercegovinu, inšpekčnú organizáciu „Istituto Certificazione Etica e Ambientale“ pre Pobrežie Slonoviny a inšpekčnú organizáciu „Organic Standard“ pre Kazachstan a Kirgizsko. Zároveň je vhodné opraviť chybu v číselnom kóde pre inšpekčnú organizáciu „Bio.inspecta AG“ pre Kirgizsko, ku ktorej došlo na základe vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) č. 355/2014 ⁽⁶⁾.
- (4) Príloha VI k nariadeniu (EÚ) č. 1235/2008 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom opraviť.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 189, 20.7.2007, s. 1.

⁽²⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 1235/2008 z 8. decembra 2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 834/2007, pokiaľ ide o opatrenia týkajúce sa dovozu ekologických produktov z tretích krajín (Ú. v. EÚ L 334, 12.12.2008, s. 25).

⁽³⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/931 zo 17. júna 2015, ktorým sa mení a opravuje nariadenie (ES) č. 1235/2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 834/2007, pokiaľ ide o opatrenia týkajúce sa dovozu ekologických produktov z tretích krajín (Ú. v. EÚ L 151, 18.6.2015, s. 1).

⁽⁴⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/131 z 26. januára 2015, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1235/2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 834/2007, pokiaľ ide o opatrenia týkajúce sa dovozu ekologických produktov z tretích krajín (Ú. v. EÚ L 23, 29.1.2015, s. 1).

⁽⁵⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 1287/2014 z 28. novembra 2014, ktorým sa mení a opravuje nariadenie (ES) č. 1235/2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 834/2007, pokiaľ ide o opatrenia týkajúce sa dovozu ekologických produktov z tretích krajín (Ú. v. EÚ L 348, 4.12.2014, s. 1).

⁽⁶⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 355/2014 z 8. apríla 2014, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1235/2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 834/2007, pokiaľ ide o opatrenia týkajúce sa dovozu ekologických produktov z tretích krajín (Ú. v. EÚ L 106, 9.4.2014, s. 15).

- (5) V záujme jasnosti a právnej istoty by sa tieto opravy mali vykonať bezodkladne. Toto nariadenie by preto malo nadobudnúť účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*. V prípade niektorých opráv vykonaných na základe tohto nariadenia vo vzťahu k chybám vo vykonávacom nariadení (EÚ) 2015/931 je však vhodné, aby sa uplatňovali spätne od dátumu nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia.
- (6) Ustanovenia tohto nariadenia sú v súlade so stanoviskom regulačného výboru pre ekologickú výrobu,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha IV k nariadeniu (ES) č. 1235/2008 sa opravuje v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Body 1, 3, 4 písm. b) a bod 5 prílohy sa uplatňujú od 8. júla 2015.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 4. novembra 2015

Za Komisiu
predseda
Jean-Claude JUNCKER

PRÍLOHA

Príloha IV k nariadeniu (ES) č. 1235/2008 sa opravuje takto:

1. V položke týkajúcej sa spoločnosti „**Abcert AG**“ sa v bode 3 riadok pre Bosnu a Hercegovinu nahrádza takto:

„Bosna a Hercegovina	BA-BIO-137	x	—	—	x	—	—“
----------------------	------------	---	---	---	---	---	----

2. V položke týkajúcej sa spoločnosti „**Bio.inspecta AG**“ sa v bode 3 riadok pre Kirgizsko nahrádza takto:

„Kirgizsko	KG-BIO-161	x	—	—	x	—	—“
------------	------------	---	---	---	---	---	----

3. V položke týkajúcej sa spoločnosti „**Istituto Certificazione Etica e Ambientale**“ sa v bode 3 riadok pre Pobrežie Slonoviny nahrádza takto:

„Pobrežie Slonoviny	CI-BIO-115	x	—	—	x	—	—“
---------------------	------------	---	---	---	---	---	----

4. V položke týkajúcej sa spoločnosti „**Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH**“ sa bod 3 mení takto:

a) riadok pre Južnú Kóreu sa nahrádza takto:

„Kórejská republika	KR-BIO-141	x	—	x	—	x	—“
---------------------	------------	---	---	---	---	---	----

b) vkladá sa tento nový riadok:

„Guinea Bissau	GW-BIO-141	x	—	—	x	—	x“
----------------	------------	---	---	---	---	---	----

5. V položke týkajúcej sa spoločnosti „**Organic Standard**“ sa bod 3 mení takto:

a) riadok pre Kazachstan sa nahrádza takto:

„Kazachstan	KZ-BIO-108	x	—	—	x	—	—“
-------------	------------	---	---	---	---	---	----

b) riadok pre Kirgizsko sa nahrádza takto:

„Kirgizsko	KG-BIO-108	x	—	—	x	—	—“
------------	------------	---	---	---	---	---	----